

# Gigaset

## A690HX - AS690HX

Aktualna navodila za uporabo  
najdete na

[www.gigaset.com/manuals](http://www.gigaset.com/manuals)

Tu najdete tudi navodila za uporabo  
vašega telefona Gigaset

Drugi telefonski sistem ali usmerjevalnik:

→ Dokumentacija o vaši bazi/usmerjevalniku





## GIGASET HX - univerzalna prenosna enota

S prenosno enoto GIGASET HX ste kupili visoko kakovostno, večnamensko in varno napravo.

Vašo prenosno enoto lahko uporabljate na številnih različnih DECT-osnovnih enotah. V primeru, da ima osnovna enota internetno povezavo, lahko programsko opremo mobilne enote posodobite prek interneta (SUOTA).

### Na GIGASET-osnovni enoti

Svojo prenosno enoto HX priključite na GIGASET-osnovno enoto in izkoristite številne lastnosti v običajni GIGASET-kakovosti.

V teh navodilih so našteje/opisane funkcije, ki vam jih nudi HX-mobilna enota. Popolna funkcionalnost GIGASET-osnovnih enot je opisana v zadevnih navodilih vašega GIGASET-sistema.

Vsa GIGASET-navodila za uporabo najdete na ➔ [www.gigaset.com/manuals](http://www.gigaset.com/manuals)

### Na DECT/GAP-telefonu ali usmerjevalniku drugih proizvajalcev

Seveda prenosna enota deluje tudi na DECT/GAP-telefonih drugih proizvajalcev kot tudi na DECT-usmerjevalnikih. Podrobne informacije na ➔ [www.gigaset.com/compatibility](http://www.gigaset.com/compatibility)

### Na DECT-usmerjevalnikih s CAT-iq 2.0

Vaša GIGASET HX-prenosna enota je certificirana po standardu DECT/CAT-IQ 2.0. S tem je možno tudi upravljanje na DECT-usmerjevalniku s funkcionalnostjo CAT-IQ.

Funkcije prenosne enote na usmerjevalniku CAT-IQ (med drugim):

- popoln dostop do centralnega imenika v usmerjevalniku kot tudi do lokalnega imenika v prenosnem telefonu,
- udobno telefoniranje in uporaba seznama klicev,
- uporaba več linij in števil (konkreten obseg funkcij je odvisen od države, omrežja in usmerjevalnika),
- uživajte v izjemni kakovosti zvoka (certificirana kakovost HD-Voice™).

➔ Podrobnosti najdete v zadevnih navodilih za uporabo vašega usmerjevalnika.

Dodatne informacije o HX-prenosni enoti najdete na ➔ [www.gigaset.com/hx](http://www.gigaset.com/hx)

Podrobnosti o funkcionalnosti prenosne enote na različnih osnovnih enotah in usmerjevalnikih najdete na ➔ [www.gigaset.com/compatibility](http://www.gigaset.com/compatibility)

# Vsebina

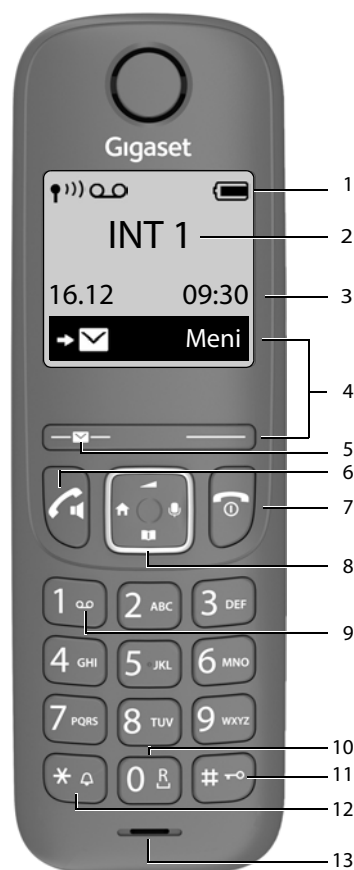
<b>Pregled</b> .....	5
<b>Opozorila za varno uporabo</b> .....	7
<b>Prvi zagon</b> .....	8
Vsebina pakiranja .....	8
Priklučitev mobilne enote .....	8
Namestitvev in prijava mobilne enote .....	9
<b>Upravljanje telefona</b> .....	11
Vklp/izklp prenosne enote .....	11
Vklp/izklp zapore tipk .....	11
Tipka za upravljanje .....	11
Zaslón .....	12
Vodenje po meniju .....	13
<b>Telefoniranje</b> .....	14
Klicanje .....	14
Prevzem klica .....	15
Prostoročni naçin .....	16
Izklop zvoka .....	16
Pogovor s tremi udeleženci .....	16
Posredovanje klicne številke .....	17
Omrežne storitve .....	18
<b>Seznami klicev/sporočil</b> .....	18
Seznam klicev .....	18
Seznam sporočil .....	19
<b>Telefonski imenik</b> .....	19
Lokalni telefonski imenik .....	19
Telefonski imenik osnovne enote .....	21
Sprememba dodelitve tipke za upravljanje telefonskemu imeniku .....	21
Prenos telefonskega imenika/vnosa telefonskega imenika .....	21
<b>Avtomatski odzivnik</b> .....	22
Lokalni avtomatski odzivnik .....	22
Omrežni odzivnik .....	22
<b>Dodatne funkcije</b> .....	23
Budilka .....	23
Otroški telefon (Nadzor prostora) .....	24
ECO DECT .....	25
Zaščita pred neželenimi klici .....	26

<b>Nastavitev telefona</b> .....	<b>29</b>
Datum in ura .....	29
Država in jezik (če obstaja) .....	30
Zaslon .....	30
Zvoki in signali .....	31
Sistem .....	33
Posodobitev programske opreme .....	34
Povezave .....	35
<b>Servis za kupce in pomoč</b> .....	<b>36</b>
Garancijska izjava .....	37
<b>Opombe proizvajalca</b> .....	<b>39</b>
Certifikat .....	39
Varovanje podatkov .....	39
Okolje .....	39
Čiščenje .....	40
Stik s tekočino .....	40
<b>Tehnični podatki</b> .....	<b>41</b>
<b>Indeks</b> .....	<b>43</b>



Določene, v navodilih za uporabo, opisane funkcije niso na voljo v vseh državah, pri vseh mobilnih operaterjih in vseh bazah.

## Pregled



#### 1 Statusna vrstica (→ s. 13)

Simboli prikazujejo trenutne nastavitve in stanje delovanja telefona

#### 2 Ime mobilne enote

#### 3 Datum in ura (→ s. 29)

#### 4 Tipke zaslona in funkcije (→ s. 12)

različne funkcije, odvisno od situacije upravljanja

#### 5 Tipka za sporočila

Dostop do seznama klicev in sporočil;

**utripa:** novo sporočilo ali nov klic

Nova sporočila na seznamu klicev/omrežnega odzivnika se na zaslonu prikažejo s sporočilom

**Nova sporočila.**

#### 6 Tipka za klicanje / Tipka za prostoročno telefoniranje

Sprejem klica; izbira prikazana številka; odpiranje seznama za ponovno klicanje

▶ pritisnite na **kratko**

Sprožitev izbiranja

▶ pritisnite in **zadržite**

#### 7 Tipka za prekinitev / Tipka za vklop/izklop

Zaključevanje pogovora; prekinjanje funkcije; en nivo nazaj

▶ pritisnite na **kratko**

Nazaj v stanje mirovanja; vklop/izklop mobilne enote

▶ pritisnite in **zadržite**

#### 8 Tipka za upravljanje (→ s. 11)

▶ Odpiranje menija; izklop zvoka;

▶ Odpiranje telefonskega imenika;

▶ Nastavitev glasnosti;

▶ Premikanje po menijih in poljih za vnos

#### 9 Tipka 1

▶ Odzivnik/priključitev omrežnega odzivnika

▶ pritisnite in **zadržite**

#### 10 Tipka R

Vmesna zveza (Flash)

▶ pritisnite in **zadržite**

#### 11 Tipka lojtra / Tipka za zaklep

Vklop/izklop zapore tipk; Vnos premora med izbiranjem

▶ pritisnite in **zadržite**

Menjava med veliko in malo pisavo, med pisanjem cifr

▶ pritisnite na **kratko**

#### 12 Tipka zvezdica

Vklop/izklop pozivnega signala

▶ pritisnite in **zadržite**

Preklop z impulzne izbire na tonsko izbiro

▶ pritisnite na **kratko**

#### 13 Mikrofon







V primeru, da je na seznamu navedenih več funkcij, je funkcija tipke odvisna od posamezne situacije uporabe.









Oblika in barva vaše naprave se lahko razlikuje od tiste na sliki.

## Prikaz v navodilih za uporabo

### Simboli

	Opozorila, ki lahko v primeru neupoštevanja povzročijo poškodbe oseb ali škodo na napravah.
	Pomembne informacije za delovanje in pravilno uporabo ali za funkcije, ki lahko povzročijo stroške.
	Pogoj za izvedbo naslednjega dejanja.
	Dodatne koristne informacije.







### Tipke

	Tipka za klicanje/tipka za prostoročno telefoniranje		Tipka lojtra
	Tipka za prekinitev		Tipka zvezdica
	Tipka za upravljanje		Tipka R
 do 	Številske tipke/črkovne tipke	<b>Meni, OK</b>	Tipke zaslona

### Postopki

Primer: vklop/izklop samodejnega sprejema klica:

- ▶ **Meni** ▶  **Nastavitve** ▶ **OK** ▶  **Telefonija** ▶ **OK** ▶  **Samodejni prevzem** ▶ **OK**  
 = aktivirano)

Korak	To morate storiti
▶ <b>Meni</b>	Pritisnite tipko zaslona <b>Meni</b> .
▶  <b>Nastavitve</b>	S tipko za krmiljenje  se pomaknite do vnosa <b>Nastavitve</b> .
▶ <b>OK</b>	Potrdite s <b>OK</b> . Odprl se bo podmeni <b>Nastavitve</b> .
▶  <b>Telefonija</b>	S tipko za upravljanje  izberite vnos <b>Telefonija</b> .
▶ <b>OK</b>	Potrdite s <b>OK</b> . Odprl se bo podmeni <b>Telefonija</b> .
▶  <b>Samodejni prevzem</b>	S tipko za upravljanje  izberite vnos <b>Samodejni prevzem</b> .
▶ <b>OK</b>	S <b>OK</b> aktivirate ali dezaktivirate. Funkcija je aktivirana ✓.

## Opozorila za varno uporabo



Pred uporabo telefona preberite opozorila za varno uporabo in navodilo za uporabo.



Med izpadom električnega omrežja naprava ne deluje. Ne morete poslati niti klica v sili. V primeru izpada povezave LAN ali internetne povezave, funkcije, za katera je potrebna internetna povezava, niso na voljo, npr. internetna telefonija (VoIP), spletni telefonski imeniki ali informacijski center. Telefoniranje bo mogoče, če je telefon priključen na analogni telefonski priključek.

Pri vključenih **zapori tipkovnice/prikazovalnika** ne morete izbirati **niti** klicnih števil za klic v sili.



Vstavite le **akumulatorje za polnjenje**, ki ustrezajo **specifikaciji** (glejte seznam dovoljenih baterij → [www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service)), ker sicer niso izključene znatne zdravstvene poškodbe in osebna škoda. Akumulatorje, ki so opazno poškodovani, morate zamenjati.



Prenosno enoto lahko uporabljate samo, če je pokrov baterije zaprt.



Naprav ne uporabljajte v eksplozijsko nevarnih okoljih, npr. v lakirnicah.



Naprave niso zaščitene proti pršeci vodi. Zato jih ne montirajte v vlažne prostore kot npr. v kopalnice ali v prostore s tuši.



Uporabljajte le vtično napajalno enoto, ki je navedena na napravah. Med polnjenjem naj bo dostop do vtičnice neoviran.



Prosimo, izključite okvarjene naprave ali jih pošljite v popravilo servisu, ker bi te eventualno lahko motile druge radijske storitve.



Naprave ne uporabljajte, če je prikazovalnik počen ali zlomljen. Zlomljeno steklo ali plastika lahko povzroči poškodbe na rokah in obrazu. Napravo pošljite na servis v popravilo.



Hrbtno stran prenosne enote ne prislanjajte na uho, ko ta poziva, oziroma, ko ste vključili funkcijo prostoročnega delovanja. Lahko si sicer težko in trajno poškodujete sluh.

Telefon lahko povzroča šumne motnje (brnenje ali piskanje) v analognih slušnih aparatih ali jih preobremeni.

Pri težavah se obrnite na strokovnjaka za slušne aparate.



Majhne celice in baterije, ki jih je mogoče pogoltniti, naj bodo izven dosega otrok. Zaužitje baterije lahko povzroči opekline, perforacijo mehkih tkiv in smrt. Do hudih opeklin lahko pride v dveh urah po zaužitju.

V primeru zaužitja celice ali baterije, nemudoma poiščite zdravniško pomoč.



Radijsko sevanje lahko vpliva na delovanje medicinskih naprav. Upoštevajte tehnične pogoje vsakokratnega okolja, npr. v bolnišnici. Če uporabljate medicinske naprave (npr. srčni spodbujevalnik), prosimo, da se pozanimате pri proizvajalcu naprave. Pri njem lahko dobite informacijo, v kolikšni meri so ustrezne naprave imune na zunanje visokofrekvenčne energije (za informacije za vaš izdelek Gigaset glejte „Tehnični podatki“).

## Prvi zagon

### Vsebina pakiranja

- ena mobilna enota, dve bateriji, en pokrov za baterije, ena polnilna enota z vtičem, ena navodila za uporabo



Polnilna enota je namenjena uporabi v zaprtih, suhih prostorih in v temperaturnem območju od +5 °C do +45 °C.

Telefona nikoli ne izpostavljajte virom toplote, neposredni sončni svetlobi in drugim električnim napravam.

Telefon ščitite pred vlago, prahom, agresivnimi tekočinami in hlapi.

Običajno noge polnilne enote ne puščajo sledi na podlagi. Glede na raznolikost lakov in politur, ki se uporabljajo pri negi pohištva, ni mogoče izključiti, da pri stiku s podlago sledi ne ostanejo.

Ta naprava je zasnovana samo za montažo na največ 2 m višine.

### Priključitev mobilne enote

#### Priključitev polnilne enote

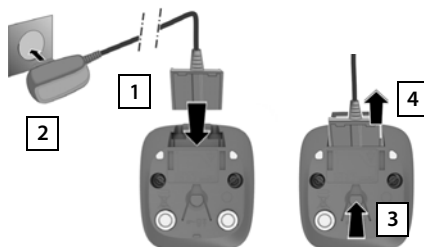
- ▶ Priključite ploščati vtič vtične napajalne enote **1**.

- ▶ Vtično napajalno enoto priključite v vtičnico električnega omrežja **2**.

Vtično napajalno enoto ponovno izvlecite:

- ▶ Pritisnite tipko za sprostitvev **3**.

- ▶ Izvlecite vtič **4**.





## Začetek obratovanja prenosne enote

Zaslon je zaščiten s folijo. **Odstranite zaščitno folijo!**

### Vstavljanje baterije



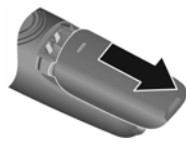
Uporabljajte le baterije za polnjenje. V nasprotnem primeru lahko pride do hujših zdravstvenih poškodb in materialne škode. Lahko se npr. poškoduje plašč baterije oziroma baterija lahko eksplodira. Poleg tega lahko nastopijo motnje v delovanju naprave ali pa nastane škoda na napravi.



- ▶ Bateriji vstavite tako, da bo njuna polarnost pravilna. (Smer vstavljanja +/-, gl. sliko).




- ▶ Pokrov baterije namestite od zgoraj.
- ▶ Pokrov pritisnite, da se zaskoči.

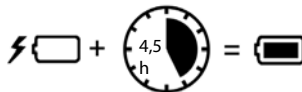


- Ponovno odpiranje pokrova baterije:
- ▶ sežite v zgornjo zarezo na pokrovu in pokrov potisnite navzdol.

### Polnjenje baterije

- ▶ Baterije pred prvo uporabo povsem napolnite v polnilni enoti.

Baterije so povsem napolnjene, ko simbol baterije  na prikazovalniku preneha svetiti.



Baterije se lahko med polnjenjem nekoliko segrejejo. To ni nevarno. Zmogljivost baterij se zaradi tehničnih vzrokov po določenem času zmanjša.


## Namestitev in prijava mobilne enote

Pri prvem vklopu mobilne enote se samodejno zažene pomočnik za namestitev, s katerim lahko izberete jezik in državo (če obstaja) ter mobilno enoto prijavite na osnovno enoto / usmerjevalnik.

### Izbira jezika

- ▶  izberite zeleni jezik ▶ **OK** ... zeleni jezik bo nastavljen kot jezik prikaza

### Izbira države (če obstaja)

- ▶  Izberite državo, v kateri deluje telefon ▶ **OK** ... nastavile se bodo nastavitve, specifične za izbrano državo

## Prvi zagon

### Prijava mobilne enote

Mobilna enota se nahaja v načinu za prijavo.

#### Na osnovni enoti / usmerjevalniku

Osnovna enota Gigaset: ▶ Pritisnite tipko za prijavo na bazi **dolgo** (pribl. 3 sekunde).

Druga baza/usmerjevalnik:

- ▶ Informacije o postopku prijave → Dokumentacija o vaši osnovni enoti/usmerjevalniku

Po uspešni prijavi mobilna enota preklopi v stanje mirovanja.

Prekinitvev postopka prijave: ▶ Pritisnite tipko za prekinitvev 

### Telefon je zdaj pripravljen za uporabo!



V primeru, da pride do prekinitvev pomočnika, npr. zaradi dohodnega klica ali premajhne napoljenosti baterije), bo pomočnik začel s postopkom znova, takoj ko bo mobilna enota spet v stanju mirovanja.

### Ročna prijava mobilne enote

mobilno enoto lahko prijavite tudi ročno.

▶ **Meni** ▶  **Nastavitve** ▶ **OK** ▶  **Registracija** ▶  **Prijava prenosne enote**

Določene osnovne enote Gigaset ali osnovne enote/usmerjevalniki drugih proizvajalcev morda niso v celoti združljive z mobilno enoto in zato vse funkcije ne bodo pravilno prikazane. V tem primeru mobilno enoto prijavite ročno in uporabite možnost **Prevzeto (GAP) Registracija**.

▶ **Meni** ▶  **Nastavitve** ▶ **OK** ▶  **Registracija** ▶  **Prevzeto (GAP) Registracija**

Ta prijava lahko omeji delovanje določenih funkcij, vendar zagotavlja pravi prikaz na mobilni enoti.

### Odjava mobilne enote

▶ **Meni** ▶  **Nastavitve** ▶ **OK** ▶  **Registracija** ▶  **Odjava prenosne enote**


#### Obvestilo o varstvu podatkov


V primeru, da je naprava povezana z internetom prek IP-baze ali usmerjevalnika, se samodejno poveže s strežnikom za podporo Gigaset in redno pošilja z napravo povezane podatke. To se na primer uporabijo za posodobitev programske opreme ali vzpostavitev internetnih storitev.

Več informacij o shranjenih podatkih: → [www.gigaset.com](http://www.gigaset.com)

## Upravljanje telefona

### Vklop/izklop prenosne enote

Vklop: ▶ na izklopljeni prenosni enoti tipko za prekinitev pritisnite in  **dolgo** zadržite


Izklop: ▶ pri mirovanju prenosne enote tipko za prekinitev pritisnite in  **dolgo** zadržite

Ko izklopljeno mobilno enoto postavite v polnilno enoto, se mobilna enota samodejno vklopi.

### Vklop/izklop zapore tipk

Zapora tipk preprečuje nenamerno upravljanje telefona.

Vklop oz. izklop zapore tipk: ▶  **pritisnite in dolgo** zadržite

Zapora tipk je vklopljena: Na prikazovalniku se prikaže simbol 




Če se na prenosni enoti signalizira klic, se zapora tipk samodejno izklopi. Lahko sprejmete klic. Po končanem pogovoru se zapora znova vklopi.





Pri vklopljeni zapori tipk prav tako ni možno klicati ni števil v sili.

### Tipka za upravljanje



Tipka za upravljanje služi krmiljenju v menjijih in vnosnih poljih in glede na situacijo za priklic določenih funkcij.

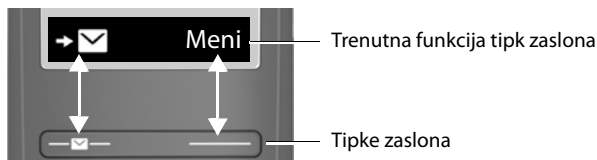
V nadaljevanju je stran tipke za upravljanje označena s puščico (zgoraj, spodaj, desno, levo), ki jo je v posamezni situaciji uporabe treba pritisniti, npr.  za »pritisnite desno stran tipke za upravljanje«.

V stanju mirovanja	Med pogovorom
 Odpiranje menija	Izklop mikrofona
 Nastavitev zvočnih lastnosti	Spreminjanje glasnosti slušalke oz. nastavitev za prostoročno govorjenje
 Odpiranje telefonskega imenika	Odpiranje telefonskega imenika
 Interno klicanje / Odpiranje seznama mobilnih enot	Sprožanje internega vprašanja

## Zaslon

### Tipke zaslona

Tipke zaslona vam glede na situacijo upravljanja nudijo različne funkcije.



► S pritiskom tipke zaslona ... boste priklicali funkcijo, ki je prikazana na zaslonu.

	Meni	Odpiranje glavnega/podmenija
	OK	Potrditev menijske funkcije / shranjevanje vnosa
	Meni	Za eno raven nazaj v meniju
	OK	Izbris znaka v levo
	Meni	Priklic seznama klicev/seznama sporočil

### Sprememba dodelitve desne tipke zaslona v stanju mirovanja

► Desno tipko zaslona **pritisnite in zadržite** ► Izberite funkcijo ► OK

### Funkcije zaslona, s katerimi se upravlja s tipko za upravljanje

	Meni	S  se premikate gor/dol oz. nastavite glasnost
	OK	Kazalnik (kurzor) pomikajte levo/desno z

## Statusna vrstica

Simboli prikazujejo trenutne nastavitve in stanje delovanja telefona.

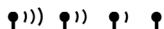


Zapora tipk je vklopljena



Izklopljena melodija zvonjenja

### Radijski stik med osnovno in mobilno enoto



Dober do omejen



Brez prejema



Nalin ECO DECT **Brez sevanja** aktiviran

### Avtomatski odzivnik



Vklopljen lokalni avtomatski odzivnik (če obstaja)

### Stanje napolnenosti baterije



0 - 10 %



11 - 33 %



34 - 66 %



več kot 66 %

Med postopkom polnjenja je prikazan simbol .



utripa

Baterija je skoraj prazna (manj kot 10 minut pogovora)

## Vodenje po meniju

Funkcije vašega telefona so ponujene preko menija, ki ga sestavlja več ravni.

► V **stanju mirovanja** pritisnite tipko zaslona **Meni** ali tipko za upravljanje desno ... meni se bo odprl

► S tipko za upravljanje se pomaknite do zelene funkcije ► in jo potrdite z **OK**


Za eno raven nazaj: ► Pritisnite tipko ali na **kratko** pritisnite tipko za prekinitvev



Nazaj v stanje mirovanja: ► tipko za prekinitvev pritisnite in **dolgo** zadržite


Po dveh minutah brez aktivnosti zaslon samodejno preklopi v stanje mirovanja.

## Telefoniranje

### Klicanje




▶  Vnesite klicno številko ▶ pritisnite tipko za klicanje  ... klicna številka bo klicana

Med pogovorom spremenite glasnost slušalke: ▶  ▶ z  nastavite glasnost




Zaključek pogovora / Prekinitev izbire: ▶ Pritisnite tipko za prekinitev 

### Na eni osnovni enoti z več telefonskimi povezavami (npr. osnovna enota Gigaset z internetnim dostopom ali usmerjevalnikom)





Klicna številka je izbrana prek povezave za pošiljanje (linije), nastavljene za prenosno enoto.  
Če želite uporabiti drugo linijo:

▶ Tipka za prevzem pogovora  pritisnite in zadržite ▶  izberite linijo ▶ OK ▶   
vnesite klicno številko ▶ **Klič**




### Izbiranje iz telefonskega imenika

▶ Telefonski imenik odprite z  ▶  pomaknite se do zelenega vnosa ▶ pritisnite tipko za klicanje 




ali

▶ Odprite imenik z  ▶  vnesite prve črke imena ... prikazan bo prvi stik, ki se sklada z vnosom ▶  po potrebi se pomaknite do zelenega stika ▶ pritisnite tipko za klicanje 


Če se na osnovni enoti nahaja telefonski imenik:

▶ Tipko  pritisnite in zadržite ... odpre se imenik osnovne enote ▶  pomaknite se do zelenega stika ▶ pritisnite tipko za klicanje 

ali

▶ **Meni** ▶ **Telefonski imenik** ▶  Izberite telefonski imenik ▶  pomaknite se do zelenega vnosa ▶ pritisnite tipko za klicanje 



S kratkim pritiskom na tipko za upravljanje  običajno odprete lokalni telefonski imenik mobilne enote. Telefonski imenik osnovne enote odprete, tako da tipko pritisnete in zadržite. To dodelitev lahko zamenjate.

### Izbiranje s seznama za ponovno klicanje

Na seznamu je zapisanih 10 klicnih števil, ki so bile nazadnje klicane s te mobilne enote.





▶  pritisnite na kratko ▶  izberite vnos ▶ 

### Urejanje vnosov seznama za ponovno klicanje

▶  pritisnite na kratko ▶  izberite vnos ▶ **Meni** ▶  izberite funkcijo ▶ OK

Možne funkcije: **Uporabi klicno številko** / **Kopiraj v imenik** / **Izbriši vnos** / **Izbriši seznam**

## Izberite s seznama klicev

- Odpiranje seznama klicev: ▶ Pritisnite tipko zaslona  ▶  Seznam klicev ▶ OK
- ▶  pomaknite se do želenega vnosa ▶ pritisnite tipko za klicanje 

## Izbiranje s tipko za hitro klicanje







Vnosom iz telefonskega imenika so dodeljene tipke 2-9.

- ▶ Pritisnite in **zadržite** tipko za hitro klicanje, kateri je dodeljena zelena klicna številka

## Neposredni klic


Če pritisnete **katero koli** tipko, bo izprana predhodno dodeljena številka. Na ta način lahko določeno številko pokličejo npr. otroci, ki še ne poznajo številke.

Vklop načina neposrednega klica:

- ▶ Meni ▶  Pokliči upravljalca ▶ OK ▶  Klic z enim dotikom ▶ OK ▶ Aktivacija ▶ OK ▶  Vnesite številko ali jo z  prevzemite iz telefonskega imenika ▶ OK
- = aktivirano

Izvedba neposrednega klica:

- ▶ pritisnite katero koli tipko ... poklicana bo shranjena številka

Preklic postopka klicanja: ▶ pritisnite tipko za prekinitvev 

Zaključek neposrednega klica:

- ▶ Tipko  pritisnite in **zadržite**

## Prevzem klica

Prejeti klic je signaliziran z zvonjenjem in prikazom na zaslону.

- ▶ pritisnite tipko za klicanje 

Vklopljena funkcija **Samodejni prevzem**: ▶ Mobilno enoto preprosto vzemite iz polnilne enote

Vklop funkcije **Samodejni prevzem**:


- ▶ Meni ▶  Nastavitve ▶ OK ▶  Telefonija ▶ OK ▶  Samodejni prevzem ▶ OK
- = vklopljeno

Izklop melodije zvonjenja: ▶ **Utišaj** ... klic je mogoče prevzeti samo tako dolgo, kolikor dolgo je prikazan na zaslону


### Prostoročni način

V prostoročnem načinu vklopite zvočnik, tako da slišite klicatelja, ne da bi morali imeti slušalko pri ušesu.

Vklop/izklop prostoročnega načina med pogovorom in poslušanjem lokalnega odzivnika:

- ▶ Pritisnite tipko za prosto govorjenje 

Med pogovorom postavite mobilno enoto v polnilno enoto:

- ▶ Tipko za prostoročno telefoniranje  pritisnite in zadržite ▶ Mobilno enoto postavite v polnilno enoto

Sprememba glasnosti zvočnika:

- ▶ **Meni** ▶  **Avdio nastavitve** ▶ **OK** ▶  **Glasnost govora** ▶ **OK** ▶  **Prostoročno** ▶ **OK** ▶ z  nastavite glasnost ▶ **OK**

### Izklop zvoka

- ▶ Med pogovorom pritisnite desno tipko  za upravljanje . . . , da izklopite mikrofonske prenosne enote.

### Pogovor s tremi udeleženci

(samo na usmerjevalniku CAT-iq ali osnovni enoti z internetno povezavo)

#### Sprejem/zavrnitev trkanja


Med pogovorom pokliče dodatni udeleženec. Klic bo signaliziran s trkanjem in na zaslonu:

Zavrnitev klica: ▶ **Zavrni**

Prevzem klica: ▶ **Spr.kl.** . . . prvi pogovor bo preklopil na čakanje

#### Klic na čakanju

Klic dajte na čakanje, da lahko sprejmete povratno vprašanje.

- ▶ **Meni** ▶  **Zadrži klic** ▶ **Spr.kl.** . . . če je na osnovni enoti aktivirana melodija za čakanje, jo bo sogovornik slišal




## Povratna vprašanja / prekllop

Med pogovorom ali v stanju **Klic na čakanju** pokličete drugega udeleženca.

- ▶ **Meni** ▶  **Zunanji klic** ▶ **Spr.kl.** ▶  Vnesite klicno številko ▶ **Kličī** ... klic bo posredovan

Zaključek aktivnega klica:


- ▶ **Meni** ▶  **Končaj aktivni klic** ... aktivni klic bo zaključen, klic na čakanju pa bo znova aktiven

Menjava med obema udeležencema (preklapljanje):

- ▶ tipko za upravljanje  pritisnite gor ali dol

## Posredovanje klica

Aktivni klic posredujete sogovorniku na čakanju.

- ▶ **Meni** ▶  **Posreduj klic** ... oba udeleženca bosta povezana, lastne povezave bodo zaključene

## Vzpostavitev konferenčnega klica

Imate en aktivni klic in en klic na čakanju. Pogovor z obema sogovornikoma hkrati:

- ▶ **Nast.** ... vsi trije sogovorniki bodo med sabo povezani

Konec konferenčnega klica: ▶ **Končaj**

## Posredovanje klicne številke

Pri klicu se prenese klicna številka klicatelja (CLI = Calling Line Identification) in se jo lahko prikaže na zaslonu klicanega (CLIP = CLI Presentation). Če je klicna številka skrita, se pri klicani osebi ne izpiše. Klic je anonimen (CLIR = CLI Restriction).



Pri svojem mobilnem operaterju ste določili, da se na vašem zaslonu prikaže številka klicatelja (CLIP).

Klicatelj je pri mobilnem operaterju omogočil, da se njegova številka lahko prikaže (CLI).

## Prikaz klicne številke pri dohodnih klicih

### Pri posredovanju klicne številke

Klicna številka klicatelja se prikaže na zaslonu. Če je številka klicatelja shranjena v imeniku, se izpiše ime.

### Ni posredovanja klicne številke

Namesto imena in številke je prikazano naslednje:

- **Zunanji klic:** Nobena številka se ne prenese.
- **Skrita številka:** Klicatelj prepreči posredovanje klicne številke.
- **Neznana štev.:** Klicatelj ni zahteval prenosa klicne številke.

## Omrežne storitve

(odvisno od osnovne enote in ponudnik storitev mora podpirati)

### Naslednji klic anonimen

V primeru, da je funkcija aktivirana, se pri izhodnih klicih prek izbrane povezave prekine posredovanje klicne številke.

- ▶ **Meni** ▶ **Izberite storitve** ▶ OK ▶ po potrebi izberite povezavo ▶ OK ▶ **Skrita številka** ▶ OK ( = aktivirano)

### Preusmeritev klica

V primeru, da je funkcija aktivirana, se pri izbrani povezavi dohodnih klici preusmerijo na dodeljeno klicno številko.

- ▶ **Meni** ▶ **Izberite storitve** ▶ OK ▶ po potrebi izberite povezavo ▶ OK ▶ **Preusmerjen klic** ▶ OK
- ▶ **Izberite razlog za preusmeritev klica (Vsi klici / Brez odgovora / Zasedeno)** ▶ OK ▶ ( = aktivirano)
- ▶ **Vnos klicne številke** ▶ OK

Pri izbiri **Brez odgovora** določite časovno zakasnitev

- ▶ **Zakasnitev** ▶ OK ▶ **Izberite časovni okvir (5 - 30 s)** ▶ OK

## Seznami klicev/sporočil

Informacije o podatkih, ki se shranjujejo na sezname v osnovni enoti, lahko prikažete na mobilni enoti. Od osnovne enote je odvisno, kateri podatki se zbirajo, npr.:

- Seznam klicev: klicne številke vseh dohodnih, odhodnih ali zgrešenih klicev
- Seznam omrežnih odzivnikov: Sporočila na lokalnem odzivniku (če obstaja)
- Seznam omrežnih odzivnikov: Sporočila na omrežnem odzivniku

Takoj ko eden od seznamov prejme **novi vnos**, zadoni opozorilni zvok. Pri tovarniški nastavitvi utripa tipka za sporočilo (= leva tipka zaslona) in na zaslonu je prikazano naslednje:

- + število      Za zamujene klice
- + število      Za nova glasovna sporočila




## Seznam klicev

Pogoj: CLIP



Prikaz seznama klicev je odvisen od osnovne enote in se lahko razlikuje od prikaza v navodilih za uporabo.

## Odpiranje seznama klicev

- ▶ Pritisnite tipko zaslona  ... odpre se stran za izbiro seznama ▶  Seznam klicev ▶ OK ▶  po potrebi izberite način klica (**Vsi klici** / **Sprejeti klici** / **Odhodni klici** / **Neodgov. klici**) ▶ OK

Vnos prikaže: število novih vnosov + število starih, prebranih vnosov

Sez. kl.: 01+02

Odpiranje seznama: ▶ OK ... prikazal se bo zadnji prejeti klic

- ▶ s  se pomikate po seznamu

## Uporaba dodatnih funkcij (odvisno od osnovne enote)

- ▶  Izberite vnos ▶ **Meni** ▶ s  izberite funkcijo:

**Izbriši vnos**                      Brisanje izbranega vnosa

**Kop. v imenik**                    Prevzemanje vnosa v telefonski imenik

**Kopiraj na seznam blok.**

Prenos številke s seznama klicev v seznam blokiranih številk

**Izbriši seznam**                    Brisanje vseh vnosov.

**Pozor!** Izbrisani bodo vsi **stari in novi** vnosi



## Seznam sporočil

Prek seznama avtomatskega odzivnika/omrežnega odzivnika lahko poslušate sporočila na avtomatskem odzivniku (če obstaja) ali omrežnem odzivniku.

Odpiranje seznama avtomatskega odzivnika:

- ▶ Pritisnite tipko zaslona  ... odpre se stran za izbiro seznama ▶  Tel. odzivnik ▶ OK

Odpiranje seznama omrežnega odzivnika:

- ▶ Pritisnite tipko zaslona  ... odpre se stran za izbiro seznama ▶  Omrežni predal ▶ OK

## Telefonski imenik

### Lokalni telefonski imenik


Lokalni telefonski imenik velja za izbrano prenosno enoto. Vnose je mogoče poslati na druge prenosne enote (→ s. 21).

Shraniti je mogoče do 150 klicnih števil (najv. 30 cifer) s pripadajočimi imeni (najv. 16 znakov).

Odpiranje telefonskega imenika: ▶ tipko za upravljanje  pritisnite navzdol

ali: ▶ **Meni** ▶  **Telefonski imenik** ▶ OK



S kratkim pritiskom na tipko za upravljanje  običajno odprete lokalni telefonski imenik mobilne enote. Telefonski imenik osnovne enote odprete, tako da tipko pritisnete in zadržite. To dodelitev lahko zamenjate.

---

## Nastavitev vnosa telefonskega imenika

Prvi vnos:

- ▶ ... Prazno. Nov vnos? ▶ OK ▶ vnesite klicno številko ▶ OK ▶ vnesite ime ▶ OK

Naslednje klicne številke:

- ▶ ▶ Meni ▶ Nov vnos ▶ OK ▶ vnesite klicno številko ▶ OK ▶ vnesite ime ▶ OK

---

## Označba vnosa kot VIP

Vsak obstoječi vnos lahko označite kot VIP-stik. VIP-stikom je dodeljen lasten pozivni zvok in so tako v imeniku kot pri klicu prikazani s simbolom .

Nastavitev VIP-stika:

- ▶ ▶ z se pomaknite do vnosa, ki ga želite spremeni v VIP-stik ▶ Meni ▶ Melodija za VOP-klicatelja izberite ▶ OK ( = aktivirano ) ▶ izberite pozivno melodijo ▶ OK

Ponovna nastavitev oznake VIP: ▶ izberite kot pozivno melodijo **Brez melodije**

---

## Izbira/obdelava telefonskega imenika

- ▶ Odpiranje telefonskega imenika
- ▶ z prelistajte do vnosa, dokler ne izberete želenega imena

ali

- ▶ vnesite prvo črko imena ▶ oz. z listajte do vnosa

Prikaz številke: ▶ Meni ▶ Prikaži klicno številko ▶ OK

Sprememba vnosa: ▶ Meni ▶ Uredi vnos ▶ OK ▶ z izbrišite znak ▶ z spremenite vnos ▶ OK

---

## Nastavitev tipk za hitro klicanje

- ▶ ▶ Izberite vnos ▶ Meni ▶ Bližnjica ▶ OK ▶ izberite tipko ▶ OK ( = izbrano )

Izbris dodelitve tipke:

- ▶ ▶ Izberite vnos ▶ Meni ▶ Bližnjica ▶ OK ▶ Brez bližnjice ▶ OK ( = izbrano )

---

## Izbris telefonskega imenika/vnosa v telefonski imenik

### Izbris vnosa v telefonski imenik

- ▶ ▶ Izberite vnos ▶ Meni ▶ Izbriši vnos ▶ OK

### Izbris telefonskega imenika

- ▶ ▶ Meni ▶ Izbriši seznam ▶ OK ▶ Izbris potrdite z OK

## Prenos telefonskega imenika/vnosa v imeniku v drugo prenosno enoto



Prenosna enota prejemnika in pošiljatelja sta prijavljeni na isto osnovno enoto. Vnose telefonskega imenika lahko pošiljata in sprejemata druga mobilna enota in osnovna enota.

### Prenos vnosa v imeniku v drugo prenosno enoto

- ▶ ▶ Izberite vnos ▶ **Meni** ▶ Pošlji vnos ▶ **OK** ▶ izberite interno številko prenosne enote prejemnika ▶ **OK**

### Prenos imenika v drugo prenosno enoto

- ▶ ▶ **Meni** ▶ Pošlji seznam ▶ **OK** ▶ izberite interno številko prenosne enote prejemnika ▶ **OK**

## Telefonski imenik osnovne enote

V primeru, da ima osnovna enota DECT (npr. na usmerjevalniku CAT-iq) lasten telefonski imenik, ga je mogoče prikazati in urejati tudi na mobilni enoti.

- ▶ **Meni** ▶ Telefonski imenik ▶ **OK** ▶ Imenik osnovne postaje ▶ **OK**

ali

- ▶ tipko za upravljanje pritisnite in zadržite

Informacije o telefonskem imeniku osnovne enote: → Dokumentacija o vaši osnovni enoti/ usmerjevalniku

## Sprememba dodelitve tipke za upravljanje telefonskemu imeniku

S hitrim pritiskom na tipko za upravljanje odprete prednostni telefonski imenik. Standardno je to lokalni telefonski imenik. Sprememba prednostnega telefonskega imenika:

- ▶ **Meni** ▶ Telefonski imenik ▶ **OK** ▶ Prednostni imenik ▶ **OK** ▶ Izberite **Imenik lokalne osn. enote** ali **Imenik osnovne postaje** ▶ **OK**

Prednostni telefonski imenik je tisti,

- ki ga odprete s tipko za upravljanje
- kamor z **+1** med klicanjem prenesete klicno številko,
- kjer lahko s pripadajočim imenom poiščete klicno številko (npr. pri dohodnem klicu za prikaz na zaslonu ali pri prenosu klica na seznam).

## Prenos telefonskega imenika/vnosa telefonskega imenika

Prenos vnosa iz lokalnega telefonskega imenika v telefonski imenik osnovne enote

- ▶ ▶ Izbira vnosa ▶ **Meni** ▶ Pošlji vnos ▶ **OK** ▶ v imenik bazne enote ▶ **OK**

Prenos lokalnega telefonskega imenika na osnovno enoto

- ▶ ▶ **Meni** ▶ Pošlji seznam ▶ **OK** ▶ v imenik bazne enote ▶ **OK**

## Avtomatski odzivnik

### Prenos imenika osnovne enote na mobilno enoto

Na mobilno enoto, na katero naj bi prenesli telefonski imenik:

- ▶  ▶ Meni ▶  Prejmi seznam ▶ OK

---

## Avtomatski odzivnik

---



### Lokalni avtomatski odzivnik (če obstaja)

V primeru, da je mobilna enota na osnovno enoto prijavljena z avtomatskim odzivnikom, ga lahko upravljate z mobilno enoto.


Vklop/izklop odzivnika:

- ▶ Meni ▶  Telefonski odzivnik ▶ OK ▶  Telef. odziv. ▶ OK (  = vklopljeno)

Poslušanje sporočil:

- ▶ Pritisnite tipko zaslona  ▶ ... odpre se stran za izbiro seznama ▶  Tel. odzivnik ▶ OK

Snemanje lastnega nagovora/obvestila kličočemu:

- ▶ Meni ▶  Telefonski odzivnik ▶ OK ▶  Nagovori ▶ OK ▶  Snem. nagov. ▶ OK ▶ Govorite po OK ▶ OK ... Slišite zvok za pripravljenost (kratak signal) ▶ povejte nagovor (min. 3 sek.) ▶ potrdite s OK

---

## Omrežni odzivnik





Omrežni odzivnik je **naročen** pri mobilnem operaterju in aktiviran na telefonu.



Za vklop in izklop spletnega odzivnika uporabite klicno številko in funkcijsko kodo vašega mobilnega operaterja. Po potrebi pridobite informacije od omrežnega operaterja.

Poslušanje sporočil:

- ▶ Pritisnite tipko zaslona  ▶ ... odpre se stran za izbiro seznama ▶  Omrežni predal ▶ OK



Sporočila na avtomatskem odzivniku lahko priključete prek tipke 1 ali menija **Telefonski odzivnik**.

## Dodatne funkcije



Katere funkcije so na vaši mobilni enoti dejansko na razpolago in kako jih je treba upravljati, je odvisno od baze/usmerjevalnika, na katero/katerega je mobilna enota prijavljena.

Postopek, ki ga je treba opraviti na vašem telefonu, se lahko razlikuje od postopkov, ki so opisani tukaj.



### Podrobne informacije

O telefonskem sistemu, če je mobilna enota priključena na GIGASET-bazo:

➔ Navodila za uporabo vašega GIGASET-telefona

O telefonskem sistemu, če je mobilna enota priključena na drugo bazo/usmerjevalnik:

➔ Dokumentacija o vaši bazi/usmerjevalniku

Vsa navodila za uporabo Gigaset-naprav prejmete

➔ [www.gigaset.com/manuals](http://www.gigaset.com/manuals)


## Budilka



Datum in ura sta nastavljena.




### Vklop/izklop budilke

▶ Meni ▶  Budilka ▶ OK ▶ Aktivacija ▶ OK (☑ = vklopljeno)

▶ Po potrebi  čas bujenja vnesite v urah in minutah ▶ OK

Budilka je vklopljena: na zaslonu bo namesto datuma prikazan čas bujenja in levo ob njem znak budilke.

### Nastavitev/sprememba časa bujenja

▶ Meni ▶  Budilka ▶ OK ▶  Čas bujenja ▶ OK ▶  čas bujenja vnesite v urah in minutah ▶ OK

### Določitev dneva

Izberite, kdaj naj bo budilka aktivna - dnevno ali samo ob delavnikih.

▶ Meni ▶  Budilka ▶ OK ▶  Pojavitev ▶ OK ▶  Dnevno / Ponedeljek– petek izberite ▶ OK

### Izklop bujenja

Bujenje je prikazano na zaslonu in ga spremlja izbrana pozivna melodija.

▶ **Izključi** . . . bujenje bo izklopljeno za naslednjih 24 ur

ali

▶ **Dremež** ali pritisnite zeleno tipko . . . na zaslonu se bo pojavil **Dremež**, bujenje se bo čez pet minut ponovilo

---

### Otroški telefon (Nadzor prostora)

Pri vklopljeni elektronski varuški se shranjena zunanja ciljna številka ali vse na te telefon prijavljene mobilne enote (interne) pokličejo takoj, ko v območju, kjer se nahaja mobilna enota, raven glasnosti preseže določeni nivo. Alarm na zunanjo številko se bo po približno 90. sekundah prekinil.

S funkcijo **Dvosmerni pogovor** lahko odgovorite na alarm. Prek te funkcije se vključi ali izključi zvočnik prenosne enote, ki je pri otroku.

Pri načinu otroškega telefona se dohodni klici signalizirajo samo na prikazovalniku (**brez zvočnega signala**). Osvetlitev prikazovalnika se zmanjša za 50 %. Opozorilni zvoki so izklopljeni. Vse tipke z izjemo tipk zaslona so zaklenjene.

Ob prevzemu dohodnega klica se v času trajanja zveze način otroškega telefona prekine, vendar funkcija **ostane** še naprej vključena. Način otroškega telefona se z izključitvijo in ponovno vključitvijo prenosne enote ne deaktivira.



Razdalja med prenosno enoto in otrokom naj bo od 1 do 2 metra. Mikrofon usmerite proti otroku.

Vključena funkcija skrajša čas delovanja vaše prenosne enote. Prenosno enoto zato po potrebi postavite v polnilno enoto.

Način otroškega telefona se aktivira šele 20 sekund po vklopu.

Na ciljni klicni številki mora biti telefonski odzivnik izključen.


Po vključitvi:

- ▶ Preverite občutljivost.
  - ▶ Preverite vzpostavljanje povezave, kadar je alarm preusmerjen na zunanjo klicno številko.
- 

### Aktivacija in nastavev nadzora prostora

▶ **Meni** ▶  **Nadzor otroka** ▶ **OK**

Vklop/izklop:

▶ **Aktivacija** ▶ **OK** ( = vklopljeno) . . . če je ciljna klicna številka že shranjena, se bo elektronska varuška nemudoma aktivirala




Vnos/sprememba cilja:

- ▶ Izberite  **Klic vnesene številke** ▶ OK ▶  **Notranji klic ali Zunanji klic** ▶ OK ▶ pri **Zunanji klic** vnesite klicno številko ▶ OK

Pri aktivirani elektronski varuški je v stanju mirovanja **Nadzor otroka** in prikazana je ciljna klicna številka.


Aktivacija/deaktivacija funkcije interkoma:

- ▶  **Dvosmerni pogovor** ▶ OK ( = aktivirano)

## Deaktivacija otroškega telefona / Prekinitev alarma

Deaktivacija otroškega telefona:

- ▶ V stanju mirovanja pritisnite funkcijsko tipko **Izključi**



Prekinitev alarma: ▶ Med pozivanjem alarma pritisnite tipko za položitev slušalke 

## Zunanja deaktivacija otroškega telefona



Alarm je usmerjen na zunanjo klicno številko.

Sprejemni telefon podpira tonski način izbiranja.

- ▶ Prevzem klica alarma ▶ pritisnite tipko  

Otroški telefon je deaktiviran in prenosna enota se nahaja v stanju mirovanja. Nastavitve prenosne enote v načinu otroškega telefona (npr. brez pozivnega signala) se ohranijo, dokler ne pritisnete funkcijske tipke **Izključi**.



Elektronske varuške od zunaj ni mogoče znova aktivirati:

Vklop ponovne aktivacije: → s. 24

## ECO DECT

(odvisno od osnovne enote)

Pri dostavi je naprava nastavljena na maksimalni doseg. Pri tem je zagotovljena optimalna povezava med prenosno in osnovno enoto. V stanju mirovanja prenosna enota ne oddaja, je brez sevanja. Samo osnovna enota preverja stik z prenosno enoto s pomočjo omejenih radijskih signalov. Med pogovorom se oddajna moč samodejno prilagaja oddaljenosti med prenosno in osnovno enoto. Manjša, kot je razdalja do osnovne enote, manjše je sevanje.

## Zmanjšanje sevanja do 80 %

Vklopite/izklopite največji doseg:

- ▶ **Meni** ▶  **Nastavitve** ▶ OK ▶  **ECO DECT** ▶ OK ▶ **Najv. domet** ▶ OK ( = doseg in sevanje zmanjšana)



Za povečanje dolžine dosega ponavljalnika ni mogoče uporabiti.

## Izklop sevanja v času mirovanja

Z nastavitvijo **Brez sevanja** se radijski signali osnovne enote izklopijo.

► **Meni** ►  **Nastavitve** ► **OK** ►  **ECO DECT** ► **OK** ► **Brez sevanja** ► **OK** ( = sevanje izklopljeno)



Vse prijavljene prenosne enote morajo podpirati to funkcijo.

Mobilna enota za hitro vzpostavitev povezave pri dohodnih klicih za kratek čas vedno spremeni sposobnost sprejemanja. To poveča porabo elektrike in skrajša čas pripravljenosti in pogovora.

V primeru, ko je **Brez sevanja** aktiviran, na prenosni enoti ni prikaza dosega/ni alarma dosega. Doseg preverite, tako da poskusite vzpostaviti povezavo.

► Tipka za klicanje pritisnite in  **zadržite**, ... da zaslišite znak za prosto linijo.

## Zaščita pred neželenimi klici

### Seznam blokiranih števil

(odvisno od osnovne enote)



Posredovana bo klicna številka klicatelja (CLIP).

Na seznam blokiranih števil lahko shranite do 32 klicnih števil. V primeru aktiviranega seznama blokiranih števil bodo klici z blokiranih števil blokirani.

Neželene klice lahko blikirate na dva načina:

**Samo vizualno** Dohodni klic zvočno ne bo signaliziran, ampak bo samo na zaslonu .

**Polno zmanjševanje** Dohodni klic bo popolnoma blokirano.

Določitev vrste prikaza: ➔ s. 28



Seznam blokiranih števil velja samo zamobilno enoto. V primeru, da mobilno enoto priključite na osnovno enoto/usmerjevalnik brez funkcije blokiranja, se lahko zgodi, da ni na voljo tudi lokalni seznam blokiranih števil. V tem primeru za prijavo mobilne enote uporabite možnost **Prevzeto (GAP) Registracija**. Nato bo lokalni seznam blokiranih števil na voljo.

Seznam blokiranih števil ima višjo prioriteto od seznama VIP-stikov. Tudi dohodni klic s številke VIP bo blokirano, če je ta številka na seznamu blokiranih števil.

### Aktivacija ali deaktivacija seznama blokiranih števil

► **Meni** ►  **Pokliči upravljalca** ► **OK** ►  **Seznam blokiranih klicev** ► **OK** ► **Aktivacija** ► **OK** ( = aktivirano)

## Prikaz seznama blokiranih števil

- ▶ **Meni** ▶ **Poklični upravljalca** ▶ **OK** ▶ **Seznam blokiranih klicev** ▶ **OK** ▶ **Blokirane številke** ▶ **OK** ... prikazan bo seznam blokiranih klicateljev ▶ s se pomikate po seznamu

V primeru, da je vnosu dodeljeno ime, bo ime prikazano. Vnos brez imena bo prikazan le s številko klicatelja.

Če pa je seznam prazen, bo prikazano **Prazen seznam. Dodaj nov vnos?** (→ s. 27).

## Nastavitev vnosa

- ▶ **Vnesite klicno številko** ▶ **OK** ▶ **vnesite ime** ▶ **OK**



V primeru, da ustvarite vnos za obstoječo klicno številko, bo obstoječi vnos prepisan z novim imenom.

Ustvarite vnos pri dohodnem klicu ali med aktivnim pogovorom:

- ▶ Pritisnite tipko zaslona **Kopiraj na seznam blok.** ... klicna številka dohodnega ali aktivnega klica se prenese v seznam blokiranih števil

Ustvarite vnos iz seznama klicev:

- ▶ Odpiranje seznama klicev: Pritisnite tipko zaslona ▶ **Seznam klicev** ▶ **OK** ▶ po potrebi izberite vrsto klica ▶ **OK** ▶ izberite klic ▶ **OK** ▶ **Meni** ▶ **Kopiraj na seznam blok.** ▶ **OK** ... klicna številka se prenese v seznam blokiranih števil

## Prikaz/urejanje vnosa

- ▶ **Meni** ▶ **Poklični upravljalca** ▶ **OK** ▶ **Seznam blokiranih klicev** ▶ **OK** ▶ **Blokirane številke** ▶ **Izbira vnosa** ▶ **Meni**
- Prikaz klicne številke: ▶ **Prikaži klicno številko** ▶ **OK**
- Obdelava vnosa: ▶ **Uredi vnos** ▶ **OK** ▶ z **izbrišite znak** ▶ z **spremenite vnos** ▶ **OK**

## Izbris vnosa/seznama

- ▶ **Meni** ▶ **Poklični upravljalca** ▶ **OK** ▶ **Seznam blokiranih klicev** ▶ **OK** ▶ **Blokirane številke** ▶ **Izbira vnosa** ▶ **Meni**
- Izbris vnosa: ▶ **Izbrisi vnos** ▶ **OK**
- Brisanje seznama blokiranih števil: ▶ **Izbrisi seznam** ▶ **OK**

---

## Določitev pravil za celotni seznam blokiranih števil

Določite, kaj naj se zgodi v primeru, ko je doseženo največje število vnosov na seznamu blokiranih števil in bi želeli vnesti nov vnos.

- ▶ **Meni** ▶ **Pokliči upravljalca** ▶ **OK** ▶ **Seznam blokiranih klicev** ▶ **OK** ▶ **Pravilo za poln seznam** ▶ **OK** ▶ izberite želeno možnost ( = izbrano)

**Ne dodaj novih vnosov**

Novega vnosa ni mogoče ustvariti. Prejeli ste sporočilo o napaki.

**Odstrani najst. vnos** Novi vnos bo ustvarjen, najstarejši pa bo izbrisan.

**Odstrani najm. upor. vnos**

Novi vnos bo ustvarjen. Vnos s klicno številko, ki je blokirana najbolj poredko, bo izbrisan.

---

## Prikaz blokiranih klicev na zaslonu

- ▶ **Meni** ▶ **Pokliči upravljalca** ▶ **OK** ▶ **Seznam blokiranih klicev** ▶ **OK** ▶ **Samo vizualno / Polno zmanjševanje** ▶ **OK** ( = aktivirano)

---

## Brez shranjevanja klicev z blokiranih števil na seznam klicev

- ▶ **Meni** ▶ **Pokliči upravljalca** ▶ **OK** ▶ **Seznam blokiranih klicev** ▶ **OK** ▶ **Ne shrani na sez. klicev** ▶ **OK** ( = aktivirano)

---

## Časovno programiran vklop/izklop pozivnega signala

Vnesite časovno obdobje, v katerem vaš telefon pri zunanjih dohodnih klicih **ne** sme zvoniti, npr. ponoči.

**Časovni nadzoraktivacija ali dezaktivacija**

- ▶ **Meni** ▶ **Pokliči upravljalca** ▶ **OK** ▶ **Časovno upravljanje** ▶ **OK** ▶ **Aktivacija** ▶ **OK** ( = aktivirano)

**Nastavitev časovnega obdobja**

- ▶ **Meni** ▶ **Pokliči upravljalca** ▶ **OK** ▶ **Časovno upravljanje** ▶ **OK** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Izklop od:** Čas vnesite 4-mestno ▶ **OK** ▶ **Izklop do:** Čas vnesite 4-mestno ▶ **OK**

---

## Izklop anonimnih klicev

Nastavite lahko, da pri klicih s skrite številke vaša **mobilna enota** ne zvoní. Klic bo signaliziran samo na zaslonu.

- ▶ **Meni** ▶ **Pokliči upravljalca** ▶ **OK** ▶ **Utišaj anonimne klice** ▶ **OK** ( = aktivirano)

# Nastavitev telefona

## Datum in ura

### Nastavitev

Nastavitev datuma in ure, da se prejetim klicem lahko pravilno dodeli datum in ura in je uporaba budilke omogočena.

- ▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Datum in ura** ▶ **OK** ▶ **Nastavi datum in uro** ▶ **OK** ▶ **Datum (dan, mesec in leto) vnesite 8-mestno** ▶ **OK** ▶ **čas (ure in minute) vnesite 4-mestno** ▶ **OK**

### Prevzem

#### Določitev časovnega vira

(samo na usmerjevalniku CAT-iq ali osnovni enoti z internetno povezavo)

Določite, ali boste čas mobilne enote nastavili ročno ali ga želite prevzeti iz omrežja.

- ▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Datum in ura** ▶ **OK** ▶ **Glavna ura** ▶ **OK** ▶ **Izberite Ročno ali Omrežje** ▶ **OK** ( = izbrano)

#### Določitev časa prevzema

V primeru, da bil je pri prenosu klicne številke prek vašega ponudnika (ali usmerjevalnika/ telefonske naprave) bil poslan datum in ura, lahko določite, če in kdaj naj bodo ti podatki prevzeti:

- ▶ **Meni** ▶ **\*** **#** **0** **5** **#** **7** **3** ... utripa cifra za trenutno nastavitev:
  - 1 = **nikoli**
  - 2 = **enkrat**, če v vašem telefonu ura in datum nista nastavljena
  - 3 = **vedno**
- ▶ **vnos zelene cifre** ▶ **OK**

#### Nastavitev časovnega formata

Prikaz časa v 24-urnam formatu namesto 12-urnega.

- ▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Datum in ura** ▶ **OK** ▶ **Format ure** ▶ **OK** ▶ **Izberite 24-urni ali 12-urni** ▶ **OK** ( = izbrano)

#### Sprememba koledarja

Prikaz datuma po perzijskem koledarju in ne gregorijanskemu.

- ▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Datum in ura** ▶ **OK** ▶ **Koledar** ▶ **OK** ▶ **Izberite Gregorijanski ali Perzijski** ▶ **OK** ( = izbrano)

## Država in jezik (če obstaja)

---

### Država

Izberite državo, v kateri uporabljate telefon.

- ▶ Meni ▶ Nastavitve ▶ OK ▶ Država ▶ OK ▶ Izberite državo ▶ OK  
( = aktivirano)
- 

### Jezik zaslona

- ▶ Meni ▶ Nastavitve ▶ OK ▶ Jezik ▶ OK ▶ Izberite jezik ▶ OK ( = aktivirano)



Če ste po pomoti nastavili za vas nerazumljiv jezik:

- ▶ Meni ▶   Tipke pritisnite zaporedoma ▶ Izberite jezik ▶ OK
- 

## Zaslon

---

### Ohranjevalnik zaslona

Ohranjevalnik zaslona je aktiven, ko telefona dlje časa ne uporabite. Kot ohranjevalnik zaslona je prikazana ora.

- ▶ Meni ▶ Nastavitve ▶ OK ▶ Prikazovalnik ▶ OK ▶ Ohranjevalnik zaslona ▶ OK ▶ izberite zeleno možnosti ( = aktivirano)
- 

### Velike izbirne cifre

Cifre so pri izbiri prikazane veliko.

- ▶ Meni ▶ Nastavitve ▶ OK ▶ Prikazovalnik ▶ OK ▶ Velike črke ▶ OK  
( = aktivirano)
- 

### Kontrast

Kontrast zaslona je mogoče nastaviti v 9 stopnjah.

- ▶ Meni ▶ Nastavitve ▶ OK ▶ Prikazovalnik ▶ OK ▶ Kontrast ▶ OK ▶ Izberite stopnjo ▶ OK ( = izbrano)
- 

### Osvetlitev

Osvetlitev prikazovalnika se izklopi, potem ko mobilne enote dlje časa ne uporabite. To funkcijo lahko aktivirate/deaktivirate neodvisno od situacije **mobilna enota v polnilni enoti** in **mobilna enota zunaj polnilne enote**.

- ▶ Meni ▶ Nastavitve ▶ OK ▶ Prikazovalnik ▶ OK ▶ Upravljanje osvetl. iz ozadja ▶ OK ▶ Vklapljen LCD izven poln. p. ali Vklapljen LCD v polnilni p. ▶ OK  
( = aktivirano)
-



Nastavitev **Vklopljen LCD izven poln. p.** zmanjša čas pripravljenosti.

## Izklop zaslona med pogovorom

Med pogovorom je zaslon običajno vklopljen. V primeru, da je aktivirana ta funkcija, se med telefoniranjem zaslon izklopi.

- ▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Prikazovalnik** ▶ **OK** ▶ **Upravljanje osvetl. iz ozadja** ▶ **OK** ▶ **Izključi LCD med klici** ▶ **OK**  = aktivirano)



Če je funkcija dezaktivirana, se skrajša čas pogovora.

## Zaslon utripa pri novem sporočilu

- ▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Prikazovalnik** ▶ **OK** ▶ **Upravljanje osvetl. iz ozadja** ▶ **OK** ▶ **Prikaz utr. lučke za obvestila** ▶ **OK**  = aktivirano)

## Aktiviranje informacij

(samo na osnovni enoti Gigaset z internetno povezavo)

V primeru, ko so na osnovni enoti aktivirane informacijske storitve, so lahko besedilne informacije prikazane kot tekoče besedilo, npr. vremenska napoved ali naslovi novic.

- ▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Prikazovalnik** ▶ **OK** ▶ **Vrstica z inform.** ▶ **OK**  = aktivirano)

## Zvoki in signali

### Glasnost pogovora

Glasnost slušalke ali prostoročne nastavitve je mogoče nastaviti v 5 stopnjah.

- ▶ **Meni** ▶ **Avdio nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Glasnost govora** ▶ **OK** ▶ **Slušalka / Prostoročno** ▶ **OK** ... prikazana je trenutna nastavitvev ▶ izberite glasnost ▶ **OK**  = izbrano)

### Sprememba glasnosti pogovora med pogovorom

Glasnost slušalke je mogoče med pogovorom nastaviti v 5 stopnjah.

- ▶ Pritisnite tipko za upravljanje ▶ z nastavite glasnost





### Barva zvonjenja

Zvonjenje slušalke si lahko prilagodite po svojih željah.

- ▶ **Meni** ▶ **Avdio nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Zvok slušalke** ▶ **OK** ▶ **Nizek / Visok** ▶ **OK**  = izbrano)






## Glasnost pozivnega signala (glasnost klica)

Glasnost pozivnega signala je mogoče nastaviti v 5 stopnjah oziroma izbrati naraščajoč zvok (Naraščajoče).

- ▶ Meni ▶  Avdio nastavitve ▶ OK ▶  Glasnost pozivnika ▶ OK ▶  Izberite glasnost ali Naraščajoče ▶ OK (  = izbrano)

## Pozivna melodija



Nastavite pozivno melodijo za zunanje klice, interne klice ali budilko.

- ▶ Meni ▶  Avdio nastavitve ▶ OK ▶  Ton zvonjenja (slušalka) ▶ OK ▶  izberite Zunanji klici / Interni klici / Budilka ▶ OK ▶  izberite zeleni pozivni signal ▶ OK (  = izbrano)



V primeru, da je na voljo več povezav, lahko za vsako povezavo izberete lasten pozivni zvok.

## Trajni izklop/ponovni vklop pozivnega signala

- ▶ V stanju mirovanja pritisnite in  dolgo zadržite tipko zvezdica. Na prikazovalniku se pri izklopljenem pozivnem signalu prikaže simbol .

## Izklop pozivnega signala za trenutni klic

- ▶ Meni ▶ Tiho ▶ OK



Odvisno od osnovne enote je za izklop pozivnega signala na voljo tudi tipka na prikazovalniku, npr. tipka **Utišaj**.

## Vklop/izklop zvokov za napotke in opozorilnih zvokov

Prenosna enota akustično opozarja na različne dogodke in na različna stanja.

- Opozorilni zvok: npr.: zvok pri pritisku tipke, zvok okvare, novo sporočilo
- Opozorilo za baterijo: med pogovorom napolnjenost baterije pade pod določeno vrednost.
- Opozorilni zvok dosega: Mobilna enota se nahaja zunaj dosega osnovne enote.

Neodvisno drug od drugega lahko izklapljate ali vklapljate zvoke za napotke in opozorilne zvoke.

- ▶ Meni ▶  Avdio nastavitve ▶ OK ▶  Zvoki za obvestila / Baterija skoraj prazna / Opozorilo izven območja ▶ OK (  = vklapljeno)



## Čakalna melodija

(odvisno od osnovne enote)

Nastavite lahko možnost, da zunanji sogovornik v primeru internih povratnih vprašanj in med preusmerjanjem pogovora sliši čakalno melodijo.

- ▶ **Meni** ▶ ... utripa cifra za trenutno nastavitev:  
0 = izklopljeno; 1 = vklopljeno ▶ vnos zelene cifre ▶ **OK**

## Sistem

### Sprememba številke PIN sistema

(odvisno od osnovne enote)

- ▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Sistem** ▶ **OK** ▶ **PIN sistema** ▶ **OK** ▶ vnesite trenutno 4-mestno številko PIN sistema (tovarniška nastavitev: 0000) ▶ **OK** ▶ vnesite novo 4-mestno številko PIN sistema ▶ **OK**

### Ponastavitev številke PIN sistema

(odvisno od osnovne enote)

Osnovno enoto ponastavite na prvotno številko PIN **0000**:

- ▶ Iz osnovne enote izvilcete omrežni kabel ▶ pritisnite in zadržite tipko za prijavo/klic na osnovni enoti ▶ hkrati kabel znova priključite v osnovno enoto ▶ tipko pritisnjate najmanj 5 sekund ... osnovna enota je ponastavljena in PIN-številka sistema je nastavljena na **0000**



Vse mobilne enote so odjavljene in jih je treba znova prijaviti. Vse nastavitve so ponastavljene na tovarniške nastavitve.

### Ponastavitev prenosne enote

Ponastavite lahko posamezne nastavitve. Ohranili se bodo vnosi v telefonskem imeniku, seznam klicev in prijava prenosne enote v osnovno enoto.

- ▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Sistem** ▶ **OK** ▶ **Ponastavitev prenosne enote** ▶ **OK** ... **Tovarniške nastavitve?** ▶ **OK**

### Ponastavitev osnovne enote

(odvisno od osnovne enote)




Pri ponastavitvi se način **Brez sevanja** dezaktivira, posamične nastavitve se ponastavijo in vsi seznams se izbrišejo.

Sistemska-PIN se ponastavi na prvotno kodo **0000**.

Datum in ura se ne izbrišeta. Po ponastavitvi osnovne enote je avtomatski odzivnik (če obstaja) pripravljen šele po pribl. 15 sekundah.

### Ponastavitev osnovne enote prek menija

Prenosne enote ostanejo prijavljene. PIN-koda sistema se **ne** ponastavi.

- ▶ **Meni** ▶  **Nastavitve** ▶ **OK** ▶  **Sistem** ▶ **OK** ▶  **Ponastavitev osnovne enote** ▶ **OK** ... **Ponastavitev?** ▶ **OK**

### Ponastavitev osnovne enote prek tipke na osnovni enoti

Vse prenosne enote so odjavljene. Sistemski-PIN se ponastavi na prvotno kodo **0000**.

- ▶ Iz osnovne enote izvlecite omrežni kabel ▶ **pritisnite in zadržite tipko za prijavo/klic** na osnovni enoti ▶ hkrati kabel znova priključite v osnovno enoto ▶ tipko pritiskajte še najmanj 5 sekund

---

## Posodobitev programske opreme

(odvisno od osnovne enote)

Mobilna enota podpira posodobitve programske opreme prek brezžične povezave DECT na bazi/usmerjevalniku (SUOTA = Software Update Over The Air).



Tudi baza/usmerjevalnik, kamor je prijavljena mobilna enota, mora podpirati to funkcijo in biti povezan v internet


→ [www.gigaset.com/compatibility](http://www.gigaset.com/compatibility)

- ▶ **Meni** ▶  **Nastavitve** ▶ **OK** ▶  **Posodobitev prog. opreme** ▶ **OK**

Prikaz trenutne različice programske opreme:

- ▶  **Trenutna različica** ▶ **OK**

Posodobitev programske opreme (Firmware):

- ▶  **Posodobitev** ▶ **OK** ... v primeru nove programske opreme se začne posodobitev



Posodabljanje lahko traja do 30 minut. V tem času je delovanje mobilne enote omejeno.

Samodejno preverjanje, če obstaja nova programska oprema:

- ▶ **Meni** ▶  **Nastavitve** ▶ **OK** ▶  **Posodobitev prog. opreme** ▶  **Samodejni pregled** ▶ **OK** ( = aktivirano)

Sporočilo javi, ko je za mobilno enoto na voljo nova programska oprema.

- ▶ Posodobitev programske opreme začnete z **OK**.

## Povezave

(samo na usmerjevalniku CAT-iq)

Na usmerjevalniku je mogoče nastaviti več povezav in dodeliti več mobilnih enot. Na mobilni enoti lahko določite naslednje nastavitve za povezave.



Na osnovni enoti Gigaset z internetno povezavo lahko nastavite različne povezave in dodelite mobilne enote.

→ Navodila za uporabo vaše osnovne enote Gigaset

## Sprememba imena povezave (linije)

▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Telefonija** ▶ **OK** ▶ **Povezave** ▶ **OK** ... prikažejo se vse razpoložljive povezave (linije) ▶ **Izberite povezavo** ▶ **OK** ▶ **Ime povezave** ▶ spremenite ime povezave ▶ **OK**

## Določitev delov mobilne enote povezave (linije)

Eni povezavi je mogoče dodeliti več mobilnih enot. Dohodni klici na telefonsko številko povezave bodo posredovani na vse mobilne enote, ki so dodeljene tej povezavi.

▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Telefonija** ▶ **OK** ▶ **Povezave** ▶ **OK** ▶ **Izberite povezavo** ▶ **OK** ▶ **Povezane prenosne enote** ▶ **OK** ... prikažejo se vse prijavljene mobilne enote ▶ **izberite mobilno enoto** ▶ **OK** ( = mobilna enota je dodeljena)

## Odobritev/preprečitev večkratnih klicev

Če je funkcija aktivirana, je lahko mogoče istočasno opravljati več pogovorov.

▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Telefonija** ▶ **OK** ▶ **Povezave** ▶ **OK** ▶ **Izberite povezavo** ▶ **OK** ▶ **Več klicev** ▶ **OK** ( = aktivirano)

## Odobritev/preprečitev interne vključitve

V primeru, da je funkcija aktivirana, se interni udeleženec lahko vključi v zunanji pogovor in sodeluje v pogovoru (konferenca).

▶ **Meni** ▶ **Nastavitve** ▶ **OK** ▶ **Telefonija** ▶ **OK** ▶ **Povezave** ▶ **OK** ▶ **Izberite povezavo** ▶ **OK** ▶ **Notranji klic** ▶ **OK** ( = aktivirano)

## Servis za kupce in pomoč

Korak za korakom do rešitve vaših težav s pomočjo servisa za kupce  
[www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service).



### Obiščite naše strani servisa za stranke

Tu med drugim najdete:

- vprašanja in odgovore
- brezplačno nalaganje programske opreme in navodil za uporabo
- primernost združljivosti



### Vzpostavite stik z našimi sodelavci servisa

Pod „Vprašanja in odgovori“ niste našli rešitve vaše težave?  
Vedno smo vam na voljo ...

#### ... v spletu:

prek obrazca na strani za pomoč uporabnikom.

#### ... po telefonu:

**+386 (1) 5466 511**

**Prosimo, upoštevajte opozorilo!** V kolikor Gigaset izdelek ni bil kupljen pri pooblaščenem trgovcu za posamezno državo, lahko v tem primeru izdelek ni popolnoma združljiv z nacionalnim telefonskim omrežjem. Za katero državo/države je bil izdelek razvit, je jasno označeno v okvirčku poleg oznake CE. Če opremo uporabljate na način, ki ni v skladu s tem opozorilom, namenom uporabe in navodili za uporabo izdelka, lahko to vpliva na pogoje za garancijo ali garancijske zahteve (popravila oziroma zamenjavo izdelka).

Za uveljavitev garancijskih zahtev je potrebno predložiti potrdilo o nakupu in vrsti prodanega izdelka, na katerem je s strani prodajalca pravilno izpolnjen datum nakupa (datum, od katerega se šteje garancijska doba izdelka).

Za vprašanja v zvezi z DSL in VoIP dostopom, prosimo kontaktirajte posameznega dobavitelja storitev.

## Garancijska izjava

Podjetje Gigaset Communications GmbH, Dunaj jamči, da bo proizvod v garancijskem roku deloval brezhibno, če ga boste pravilno priključili, uporabljali in vzdrževali v skladu z navodili za uporabo.

V garancijskem roku, zagotavljamo ustrezne servisne storitve in potrebne nadomestne dele tako, da bomo najkasneje v roku 45 dni po prejemu zahtevka in proizvoda na naše stroške odpravili okvare oziroma pomanjkljivosti. Izdelek, ki ne bo popravljen v tem roku, bomo zamenjali z novim.

Garancijski rok se podaljša za čas trajanja garancijskega popravila. Proizvod v garancijskem roku lahko pošljete v popravilo pooblaščenemu servisu po pošti na stroške naslovnika. Stroškov prevoza in prenosa proizvoda z drugimi transportnimi sredstvi ni mogoče uveljavljati.

Napeljava mora ustrezati splošno veljavnim predpisom in standardom za telekomunikacijske naprave in za električno omrežje.

Garancija začne veljati z dnevom izročitve proizvoda, kar dokažete s potrjenim garancijskim listom (datum, žig, podpis prodajalca) in računom. Garancijski rok je 24 mesecev od dneva izročitve.

Garancijo uveljavljate pri pooblaščenemu serviserju oz. prodajalcu, kjer ste proizvod kupili.

V primeru poškodb, ki bi nastale zaradi zunanjih vplivov (transport, mehanske poškodbe, vdor tekočine, izpostavljenost vlagi, vpliv okolice, udarec strele, visokonapetostni sunki, elementarne nezgode), uporabe neoriginalne dodatne opreme, neupoštevanja navodil za uporabo, nepooblaščenih posegov ali nepravilne uporabe, garancija ne velja.

Iz garancije so izvzeti potrošni deli, ki so podvrženi stalni obrabi, če predpisi ne določajo drugače.

Vzdrževanje in nega proizvoda ne sodita v garancijo.

Po preteku garancijske dobe, zagotavljamo 3 leta servisiranja izdelka in nadomestne dele (in priklopne aparate).

Garancija velja na območju Republike Slovenije.

Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Pooblaščen servis:

---

PSE d.o.o.

Dolenjska cesta 318

1291 Škofljica

tel: +386 (1) 5466 511

E-mail: [gigaset.servis@pse.si](mailto:gigaset.servis@pse.si)

Web: [www.gigaset.com](http://www.gigaset.com)

**Gigaset Communications GmbH**  
Frankenstrasse 2a, 46395 Bocholt

## GARANCIJSKI LIST

za telekomunikacijske proizvode


**Gigaset A690HX-AS690HX**

Serijska številka:

---

Garancija velja 24 mesecev od  
dneva izročitve

Prodajalec (datum, žig, podpis)



V primeru zamenjave  
proizvoda garancija velja do:

-----

# Opombe proizvajalca

## Certifikat

Naprava je namenjena uporabi po vsem svetu. Uporaba izven območja Evropske unije (z izjemo Švice) je predmet nacionalne odobritve.

Upošteevane so specifične posebnosti zahtev države.

Na tem mestu družba Gigaset Communications GmbH izjavlja, da je tip radijske opreme Gigaset A690HX-AS690HX skladen z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti najdete na internetnem naslovu:

[www.gigaset.com/docs](http://www.gigaset.com/docs).

Ta izjava je na voljo tudi v datotekah »Mednarodne izjave o skladnosti« in »Evropske izjave o skladnosti«.

Oglejte si obe datoteki.

## Varovanje podatkov

Pri družbi Gigaset jemljemo zaščito podatkov naših strank zelo resno. Ravno zaradi tega zagotavljamo, da so vsi naši izdelki razviti po konceptu vgrajene zasebnosti (»Privacy by Design«). Vse podatke, ki jih zberemo, uporabimo za to, da naredimo naše izdelke kar najbolj dobre. Pri tem poskrbimo, da so vaši podatki zaščiteni in jih uporabimo le v takšen namen, da vam zagotovimo razpoložljivost določene storitve ali izdelka. Poznamo pot, ki jo v podjetju opravijo vaši podatki in skrbimo za to, da je varna, zaščiteni in v skladu s predpisi o varovanju podatkov.

Celotno besedilo uredbe o varovanju podatkov najdete na internetnem naslovu:

[www.gigaset.com/privacy-policy](http://www.gigaset.com/privacy-policy)

## Okolje

### Naša skrb za okolje

Podjetje Gigaset Communications GmbH nosi poslovno odgovornost in se angažira za boljši svet. Na vseh področjih našega dela – od načrtovanja izdelka in procesa prek proizvodnje in distribucije do odlaganja odpadkov – v največji meri skrbimo za to, da resno upoštevamo našo ekološko odgovornost.

Pozanimajte se še na internetu pod [www.gigaset.com](http://www.gigaset.com) glede naših okolju prijaznih izdelkov in postopkov.

### Sistem ravnanja z okoljem



Gigaset Communications GmbH je certificiran po mednarodni normi ISO 14001 in ISO 9001.

**ISO 14001 (okolje):** certificirano od septembra 2007 pri TÜV SÜD Management Service GmbH.

**ISO 9001 (kakovost):** certificirano od 17.02.1994 pri TÜV Süd Management Service GmbH.

### Odlaganje odpadkov

Akumulatorji **ne spadajo** v gospodinjske odpadke! Oddajte jih na uradnem zbirnem mestu za recikliranje ali na prodajnem mestu, kjer ste jih kupili.

### Obvestilo:

Ravnanje z odpadno električno in elektronsko opremo (OEEO) v državah EU:

prečrtan smetnjak na kolesih je označba na produktu, ki označuje, da produkt zapade pod Direktivo evropskega Parlamenta in Sveta 2012/19/EU.



### Ločeno zbiranje:

Uporabniki električne in elektronske (v nadaljnjem besedilu: EE) opreme, morajo odpadno EE opremo zbirati ločeno. Ločeno zbiranje je pogoj za obdelavo, recikliranje in ponovno uporabo EE opreme, s čimer prizanašamo naravnim virom.

### Vračilni in zbiralni sistemi:

Za oddajo odpadne EE opreme po 1.1.2006 vas prosimo, da uporabite vračilne in zbiralne sisteme. Odpadno EE opremo lahko pod določenimi pogoji vrnete tudi brezplačno ob nakupu nove EE opreme. Informacije o tem dobite na prodajnem mestu EE opreme.

---

## Čiščenje

Prah z naprave obrišite le z **vlažno krpo** ali z antistatično krpo. Ne uporabljajte topil in krpe iz mikro vlaken.

**Nikoli** ne uporabljajte suhe krpe: obstaja nevarnost poškodbe elektronskih delov naprave s statično elektriko.

V redkih primerih lahko kemične snovi v stiku z napravo povzročijo spremembe površine. Zaradi številnih kemikalij, ki so na tržišču nismo mogli preveriti odpornosti na vse snovi.

Manjše poškodbe poliranih površin lahko previdno odstranite s polirnimi sredstvi za prikazovalnike mobilnih telefonov.

---

## Stik s tekočino

Če je naprava prišla v stik s tekočino oziroma je bila tekočina po njej polita:

- 1 **Iz naprave odklopite vse kable.**
- 2 **Odstranite akumulatorje in prostor za akumulatorje pustite odprt.**
- 3 Pustite, da tekočina iz naprave odteče.
- 4 Vse dele do suhega obrišite.
- 5 Napravo nato z odprtim prostorom za akumulatorje in tipkovnico navzdol (če obstaja) postavite **za najmanj 72 ur** na suho, toplo mesto (**ne postavite**: v mikrovalovno pečico, pečico in podobno).
- 6 **Napravo ponovno vključite šele, ko so suhi vsi deli.**

Po popolni izsušitvi je v največ primerih možna ponovna uporaba naprave.



## Tehnični podatki

### Baterije

Tehnologija:	nikel-metal-hidrid (NiMH)
Velikost:	AAA (mikro, HR03)
Napetost:	1,2 V
Zmogljivost:	400-1000 mAh

### Čas delovanja/polnjenja prenosne enote

Čas delovanja vašega telefona Gigaset je odvisen od zmogljivosti baterije, starosti baterije in ravnanja pri uporabi. (Vsi navedeni časi so največji možni časi.)

Čas pripravljenosti (ure)	180 / 110*
Čas pogovora (ure)	12
Čas obratovanja pri 1,5 ure pogovorov na dan (ure)	90 / 70*
Čas polnjenja v polnilni enoti (ure)	4,5

\* Brez sevanja vklopljeno/izklopljeno, brez osvetlitve prikazovalnika v stanju mirovanja

### Poraba energije prenosne enote v polnilni enoti

Pri polnjenju:	približno 2,10 W
Za ohranjanje stanja napoljenosti:	približno 1,30 W

### Splošni tehnični podatki

Standard DECT	je podprt
Standard GAP	je podprt
CAT-iq	certificirano v skladu s standardom CAT-iq2.0 s HD Voice <a href="http://www.dect.org/cat-iq-certification.aspx">www.dect.org/cat-iq-certification.aspx</a>
SUOTA	je podprt
Frekvenčni razpon	1880-1900 MHz
Doseg	do 300 m na prostem, do 50 m v stavbah
Električna oskrba	230 V ~/50 Hz
Oddajna moč	10 mW srednja zmogljivost na kanal, 250 mW pulzna moč
Okoljske razmere med uporabo	+5 °C do +45 °C; 20 % do 75 % relativne vlažnosti zraka

## Preglednice nabora znakov

V mobilni enoti uporabljen nabor znakov je odvisen od nastavljenega jezika.

### Vnos črk/znakov

- ▶ Večkrat pritisnite ustrezno tipko.
- ▶ Tipko lojtra pritisnite na **# →** **kratko**, da preklopite iz načina »Abc« v »123«, iz »123« v »abc« in iz »abc« v »Abc«.
- ▶ Tipko lojtra **# →** **pritisnite in zadržite** ... eden za drugim bodo prikazani znaki tipke, ki so na voljo

### Standardna pisava

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x	11x	12x	13x	14x	15x
1 →	1	£	§	¥	¤										
2 →	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç					
3 →	d	e	f	3	ë	é	è	ê							
4 →	g	h	i	4	ï	í	ì	î							
5 →	j	k	l	5											
6 →	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ò	ô	õ					
7 →	p	q	r	s	7	ß									
8 →	t	u	v	8	ü	ú	ù	û							
9 →	w	x	y	9	ÿ	ý	æ	ø	å						
0 →	←	.	,	?	!	0	+	-	:	¿	¡	"	'	;	_
* →	*	/	(	)	<	=	>	%							
# →			#	@	\	&	§								

1) Presledek

### Srednjeevropsko

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x	11x	12x	13x
1 →	1	§	¤										
2 →	a	b	c	2	ą	ä	á	â	ć	ç	č		
3 →	d	e	f	3	đ	ď	ę	è	é	ë			
4 →	g	h	i	4	í	î							
5 →	j	k	l	5	ł								
6 →	m	n	o	6	ń	ň	ó	ö	õ	ô			
7 →	p	q	r	s	7	ř	ß	ś	š				
8 →	t	u	v	8	t'	ú	ü	ú	û				
9 →	w	x	y	9	ý	ź	ż	ž					
0 →	←	.	,	?	!	0	+	-	:	"	'	;	_
* →	*	/	(	)	<	=	>	%					
# →			#	@	\	&	§						

1) Presledek

## Indeks

<b>A</b>	
Anonimno klicanje .....	18
Avtomatski odzivnik .....	22
<b>B</b>	
Barva zvonjenja slušalke .....	31
Baterija	
polnjenje .....	9
priporočene baterije .....	41
stanje napolnjenosti .....	13
vstavljanje .....	9
Brez sevanja .....	26
<b>C</b>	
Certifikat .....	39
CLI, Calling Line Identification .....	17
CLIP, CLI Presentation .....	17
CLIR, CLI Restriction .....	17
<b>Č</b>	
Čakanje .....	16
Čas delovanja prenosne enote .....	41
Čas polnjenja prenosne enote .....	41
<b>D</b>	
Datum in ura	
nastavitev .....	29
prevzem .....	29
Določitev časovnega vira .....	29
Država .....	30
<b>E</b>	
ECO DECT .....	25
Element prikaza .....	6
<b>F</b>	
Funkcijske tipke .....	12
funkcije .....	12
<b>G</b>	
Garancijska izjava .....	37
Garancijski list .....	37
Glasnost pozivnega signala g. glasnost klica	
<b>I</b>	
Interna vključitev .....	35
Internetna povezava	
izpad .....	7
Iskanje	
v telefonskem imeniku .....	20
Izklop	
prenosna enota .....	11
izklop brezžičnega modula .....	26
izklop bujenja .....	24
izklop zvoka .....	16
Izpad	
internetne povezave .....	7
LAN-povezave .....	7
<b>J</b>	
Jezik	
določitev s pomočnikom .....	9
<b>K</b>	
Klic	
blokiranje .....	26
posredovanje .....	17
Klic v sili	
ni možen .....	7
Klicanje	
zunanje .....	14
Klicna številka	
izbiranje iz telefonskega imenika .....	14
izbiranje s seznama klicev .....	15
izbiranje s seznama za ponovno klicanje .....	14
izklop .....	18
prikaz imena klicatelja (CLIP) .....	17
Koledar, perzijski .....	29
Konferenčni klic .....	17
<b>L</b>	
LAN-povezava	
izpad .....	7
Linija .....	35
<b>M</b>	
Medicinske naprave .....	7
Mikrofon .....	5
Mir pred klici, Seznam blokiranih števil .....	26
Mobilna enota	
dodelitev povezave .....	35
jezik zaslona .....	30
posodobitev .....	34
prijava s pomočnikom .....	10
<b>N</b>	
Nabor znakov (prenosna enota) .....	42
Nadzor prostora .....	24
Nastavitev časa bujenja .....	23
Nastavitev časovnega formata .....	29
Nastavitev glasnosti klica (prenosne enote) .....	32
Nastavitev mobilne enote (individualna) .....	18
Nastavitev pozivne melodije (mobilne enote) .....	32
Nastavitev prenosne enote (individualna) .....	29
Nastavitve za povezave .....	35

<b>O</b>	
Odlaganje odpadkov	39
Odpri meni	11
Ohranjevalnik zaslona	30
Okolje	39
Omrežni odzivnik	22
poslušanje sporočila	22
Opombe proizvajalca	39
Opozorila za varno uporabo	7
Osnovna enota	
ponastavitev v tovarniško nastavitvev	33
Osvetlitev	30
Osvetlitev prikazovalnika	30
Otroški telefon	24
aktivacija	24
deaktivacija	25
<b>P</b>	
Pogovor	
zunanji	14
Pomoč	36
Pomočnik za nameščanje	
pomočnik za namestitev	9
Ponastavitev (osnovna enota)	33
Ponastavitev (prenosna enota)	33
Ponastavitev številke PIN sistema	33
Ponovitev klica	14
Poraba energije (prenosne enote)	
v polnilni enoti	41
Poslušanje	
sporočila (omrežni odzivnik)	22
Poslušanje sporočila (omrežni odzivnik)	22
Posodobitev programske opreme	34
samodejno preverjanje	34
Posiljanje	
telefonski imenik na mobilno enoto	22
telefonski vnos na osnovno enoto	21
Povezava	
dodelitev mobilne enote	35
sprememba imena	35
Povezava, nastavitve	35
Povratno vprašanje	17
Pozivni signal	
časovno programiran vklop/izklop	28
Pozivni signal (mobilna enota)	
izklop za anonimne klice	28
Pozivni signal (prenosna enota)	
vklop/izklop prek menija	32
vklop/izklop s tipko	5, 32
Prednostni telefonski imenik	21
Prekinitev alarma (otroški telefon)	25
Preklop	17
Prenosna enota	
ponastavitev	33
uporaba kot otroški telefon	24
vklop/izklop	11
začetek obratovanja	9
Preusmeritev klica	18
Prevzem klica	15
<b>Prikaz</b>	
anonimno	17
klicna številka (CLIP)	17
neznano	17
postopki	6
simboli	6
tipke	6
zunanji klic	17
<b>Prikazovalnik</b>	
zlomljen	7
Priključitev mobilne enote	8
Prostoročni način	16
glasnost	31
<b>S</b>	
Servis za kupce	36
Seznam	
avtomatski odzivnik	19
klici	18
omrežni odzivnik	19
Seznam avtomatskega odzivnika	19
Seznam blokiranih števil	26
pravila	28
Seznam klicev	18
funkcije	19
odpiranje	19
Seznam omrežnega odzivnika	19
Seznam sporočil	19
Simbol	
avtomatski odzivnik	13
pozivni signal	32
radijski stik	13
stanje napoljenosti baterije	13
zapora tipk	11
Skrb za kupce	36
Slušalka	
barva zvonjenja	31
spreminjanje glasnosti (med pogovorom)	14, 31
spreminjanje glasnosti klica (trajno)	31
Slušni aparati	7
Sprejem klica	15
Sprememba dodelitve	21
Sprememba številke PIN sistema	33
Spreminjanje glasnosti pogovora	
med pogovorom	14, 31
trajno	31
Spreminjanje jezika zaslona	30
Statusna vrstica	5, 13
Stik s tekočino	40
SUOTA	34
<b>Š</b>	
Številka za hitro klicanje	15
<b>T</b>	
Teočina	40
Telefoniranje	
prevzem klica	15
zunanje	14

Telefonski imenik.....	19
izbira vnosa.....	20
izbris.....	20
nastavitev tipk za hitro klicanje.....	20
odpiranje.....	19
pošiljanje vnosa/seznama v osnovno enoto.....	21
prednostni.....	21
shranjevanje prve številke.....	20
VIP-stiki.....	20
Telefonski imenik osnovne enote.....	21
pošiljanje seznama v mobilno enoto.....	22
Tipka 1.....	5
Tipka lojtra.....	5
Tipka R.....	5
Tipka telefonskega imenika.....	21
Tipka za hitro klicanje.....	15
nastavitev.....	20
Tipka za klicanje.....	5
Tipka za prekinitev.....	5, 11
Tipka za prostoročno telefoniranje.....	5, 16
Tipka za sporočila.....	5, 18
Tipka za upravljanje.....	5, 11
upravljanje funkcij zaslona.....	12
Tipka za vklop/izklop.....	5
Tipka zvezdica.....	5
Tipke	
prostoročni način.....	5, 16
sporočila.....	5, 18
tipka 1.....	5
tipka lojtra.....	5
tipka R.....	5
tipka za prekinitev.....	5, 11
tipka za upravljanje.....	5, 11
tipka zvezdica.....	5
Tipke zaslona.....	5
Trkanje.....	16

**V**

Varovanje podatkov.....	10, 39
Večkratni klici.....	35
Velika in mala pisava, pisanje cifer.....	5
VIP-stik.....	20
Vklop	
prenosna enota.....	11
Vklop/izklop budilke.....	23
Vklop/izklop opozorilnih zvokov.....	32
Vklop/izklop zapore tipk.....	5, 11, 33
Vklop/izklop zvoka baterije.....	32
Vnos premora med izbiranjem.....	5
Vnos v telefonski imenik	
izbris.....	20
Vnos znakov.....	42
Vodenje po meniju.....	13
Vsebina pakiranja.....	8
Vtična napajalna enota.....	7
Vzdrževanje naprave.....	40

**Z**

Začetek obratovanja, prenosna enota.....	9
Zaslon	
nastavitev kontrasta.....	30
velike izbirne cifre.....	30
Zlomljen prikazovalnik.....	7
Zmanjšanje sevanja.....	25

Vse pravice pridržane. Pridržujemo si pravico do sprememb.

Issued by

Gigaset Communications GmbH  
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2019

Subject to availability.

All rights reserved. Rights of modification reserved.

[www.gigaset.com](http://www.gigaset.com)